



TABLA DE CONVERSIÓN DE CALIFICACIONES

La presente Tabla de conversión de calificaciones se ha elaborado en cumplimiento de lo establecido en el Reglamento de la Universidad de Granada sobre Movilidad Internacional de Estudiantes, aprobado por Consejo de Gobierno con fecha 14 de mayo de 2009, en cuya Disposición adicional cuarta señala que “Se faculta al Vicerrectorado [de Relaciones Internacionales] para la aprobación, modificación e interpretación de los criterios y equivalencias de calificaciones a que se refiere el presente Reglamento”. La Tabla ha obtenido el informe positivo por parte de la Comisión de Relación Internacionales en reunión de fecha 13 de mayo de 2010.

En la elaboración de la Tabla se ha utilizado información sobre equivalencia de calificaciones obtenida de las siguientes fuentes:

- Ministerio de Educación español.
- World Education Services.
- Centros (Facultades y Escuelas) de la UGR.
- Universidades socias de la UGR.

La Tabla será de aplicación al reconocimiento académico de estudios cursados en estancias realizadas a partir del curso 2009-10, y será sometida a revisiones periódicas por parte del Vicerrectorado de Relaciones Internacionales.

Notas relativas a la interpretación de la tabla:

- *Las equivalencias se han elaborado por países, conscientes, sin embargo, de la autonomía de la que gozan las Instituciones de Enseñanza Superior de algunos países en cuanto a la asignación de calificaciones. En este sentido, en algunos países los sistemas de calificaciones difieren de una Institución a otra. En la medida de lo posible, se ha intentado reflejar dichas divergencias en la Tabla, pero somos conscientes de que la casuística es amplia y puede haber casos que hayan quedado fuera de las previsiones reflejadas en el documento. Dicha casuística deberá ser tomada en cuenta, en su caso.*
- *La obtención en la institución de destino de una calificación correspondiente a Sobresaliente o Matrícula de Honor, significa que el estudiante podrá optar a Matrícula de Honor en la Universidad de Granada.*
- *En aquellos casos en los que la calificación se sitúe dentro de una horquilla amplia, deberá realizarse el reconocimiento atendiendo a la media numérica resultante de dicha horquilla. Ejemplo: Si el estudiante obtiene una “C” en Nueva Zelanda, correspondiente a la calificación de “aprobado” en la UGR, la calificación numérica que se reconocerá e incluirá en su expediente académico será la de “6”, entendiéndose dicha calificación como la media de la horquilla (5-6,9).*



	SUSPENSO	APROBADO	NOTABLE	SOBRESALIENTE ¹	Opción a M.H. ²
ESPAÑA	0-4,9	5-6,9	7-8,9	9-9,9	10
ECTS	<i>FAIL - considerable further work is required (F) FAIL - some more work required before the credit can be awarded (FX)</i>	<i>SUFFICIENT - performance meets the minimum criteria (E) SATISFACTORY - fair but with significant shortcomings (D)</i>	<i>GOOD - generally sound work with a number of notable errors (C)</i>	<i>VERY GOOD - above the average standard but with some errors (B)</i>	<i>EXCELLENT - outstanding performance with only minor errors (A)</i>
ALEMANIA	5	4 – 3,1	3,0 – 1,6	1,7 – 1,1	1+ / 1,0
AUSTRIA	5	4 – 3,1	3,0 – 1,6	1,7 – 1,1	1+ / 1,0
BÉLGICA	0 – 9,9	10 – 11,9	12 - 13,9	14 – 15,9	16 – 20
BULGARIA	<i>Slab (2)</i>	<i>Sreden (3)</i>	<i>Dobur (4)</i>	<i>Mnogo Dobur (5)</i>	<i>Otlichen (6)</i>
CHIPRE	0 - 4,5	5 - 6,5	6,5 – 8,5	8,5 – 10	
DINAMARCA	00	02 – 4	7	10	12
ESLOVAQUIA	Nevyhovél (Fail)	Dobry (Good)	Vel'mi dobry (Very Good)	Výborný (Excellent)	
ESLOVENIA	<i>Nezadostno/Nezadovoljava (0-4,9)</i>	<i>Zadostno/Zadovoljava (5-6,9)</i>	<i>Dobro (7-7,9) Prav Dobro (8-8,9)</i>	<i>Prav Dobro (9-9,9)</i>	<i>Odlicno (10)</i>
ESTONIA	0 / F	<i>Kasin / 1 / E: 51% - 60% Rahuldav / 2 / D: 61% - 70%</i>	<i>Hea / 3 / C: 71% - 80%</i>	<i>Väga hea / 4 / B: 81% - 90%</i>	<i>Suurepärane / 5 / A: 91% - 100%</i>
FINLANDIA	<i>Hylatty (0-0,9)</i>	<i>Tyydyttävä (1-1,9) Erittäin Tyydyttävä (2-</i>	<i>Erittäin Tyydyttävä (2,6-2,9) Hyvä (3-3,9)</i>	<i>Erittäin Hyvä (4-4,9)</i>	<i>Käytettävä (5)</i>

¹ La obtención de esta calificación significa que el estudiante podrá optar a M.H. en la UGR.

² La obtención de esta calificación significa que el estudiante podrá optar a M.H. en la UGR.



		2,5)			
FRANCIA	0 – 9,9	10 – 11,9	12 - 13,9	14 – 15,9	16 – 20
GRECIA	0 - 4,5	5 - 6,5	6,5 – 8	8,1 – 10	
HUNGRÍA	<i>Elégтелен</i> (1-1,9)	<i>Elégséges</i> (2-2,9)	<i>Közepes</i> (3-3,9)	<i>Jó</i> (4-4,9)	<i>Jeles</i> (5)
IRLANDA	0-39	40-59	60-69	70-75	75-80
ISLANDIA	0-4,99	5-5,99	6-7,24	7,25-9,99	10
ITALIA	<i>Respinto</i> 0-17	<i>Sufficiente</i> 18-23	<i>Abbastansu buono</i> 24-26 <i>Buono</i> 27	<i>Buono</i> 28 29-30	<i>30 e lode</i>
LETONIA	<i>Neapmierinosi</i> 0-3,9	<i>Gandrīz Viduveji</i> (4-4,9) <i>Viduveji</i> (5-5,9) <i>Gandrīz Labi</i> (6-6,9)	<i>Labi</i> (7-7,9) <i>Loti Labi</i> (8-8,9)	<i>Teicami</i> (9-9,9)	<i>Izcili</i> (10)
LITUANIA	1-4,9	5-6,9	7-8,9	9-9,9	10
LUXEMBURGO	0 – 9,9	10 – 13,9	14 - 15,9	16 – 18,9	19 – 20
MALTA	F	D+ - C	C+ - B	B+ - A	A+
NORUEGA	6-4,1	4-2,9	2,8-1,7	1,6-1,1	1,0
PAÍSES BAJOS	0-5,5	5,6-6,9	7-7,9	8-9,9	10
POLONIA	<i>Niedostateczny</i> (0-2)	<i>Dostateczny</i> (2,1-3)	<i>Dobry</i> (3,1-4)	<i>Bardzo Dobry</i> (4,1-5)	
PORTUGAL	0 – 9,9	10 – 13,9	14 – 16,9	17 – 18,9	19 – 20
REINO UNIDO	0-39	40-59	60-69	70-75	75-100
REPÚBLICA CHECA	<i>Neřybovél</i> (4)	<i>Dobře</i> (3)	<i>Vel'mi Dobře</i> (2)	<i>Výborne</i> (1)	
RUMANÍA	0-4,9	5-6,9	7-8,9	9-9,9	10
SUECIA	F/U	G	G+	VG – VG+	VG++
SUIZA	0-4 / 0 – 3,9	5 / 4 – 4,4	6 / 4,5 – 5,4	7-9 / 5,5 – 5,9	10 / 6
TURQUÍA	<i>Noksan/Pek Noksan</i> (1-4)	<i>Orta</i> (5-6)	<i>Iyi</i> (7-8)	<i>Pek iyi</i> (9-10)	



CANADÁ 1	F-E	D-C+	B-B+	A- - A	A+
CANADÁ 2	F	E-C	C+ - B+	A- - A	A+
EEUU 1	F	D- - C-	C - B	B+ - A-	A
EEUU 2	F	C- - C+	B- - B+	A- - A	A+
PUERTO RICO	0 – 46 (F)	47 – 59 (D) 60 – 74 (C)	75 – 87 (B)	88 – 100 (A)	
AUSTRALIA	<i>Failure</i> (0-49)	<i>Conceded, Conditional or Compensatory Pass – Pass</i> (50-64)	<i>Credit</i> (65-74)	<i>Distinction</i> (75 – 84)	<i>High Distinction</i> (85-100)
NUEVA ZELANDA	D y E	C	B	A	A
ARGENTINA	Insuficiente/Reprobado (0 – 3,9) (0 – 3) (0 – 5)	Aprobado (4 – 5,9) Bueno (6 – 6,9) (4 – 5) (6)	Bueno (6 – 7) (7) (7 – 8) Distinguido (7 – 8,9)	Distinguido (9 – 9,9) (8 – 9) (9)	Excelente (10)
BOLIVIA	0 – 50 (Reprobado)	51 – 63 (Suficiente) 64 – 69 (Bueno)	70 – 76 (Bueno) 77 – 89 (Distinguido)	90 – 99 (Sobresaliente)	100
BRASIL	0 - 4,9 0 – 49 F (0 –59)	5 - 6,9 50 – 69 D (60 – 69)	7 – 7,9 C (70 – 79)	8 – 8,9 80 – 89	9 – 10 90 – 100
CHILE	Insuficiente (0 – 3,9)	Suficiente (4 – 4,9)	Bueno (5 – 5,9)	Muy bueno / Distinguido (6 – 6,9)	Muy bueno / Excelente (7)
COLOMBIA	0 – 2,9 (Reprobado)	3,0 – 3,6	3,7 – 4,3	4,4 – 4,7	4,8 – 5
COSTA RICA	0 – 6 0 – 69	7 70 – 79	8 80 – 89	9 90 – 99	10 100
CUBA	Reprobado/Suspensio (0-2)	Aprobado (2)	Notable/Aprovechado/Bien (4)	Sobresaliente/Excelente (5)	



ECUADOR	0 – 50 0 - 5,9 0 – 23	51 – 69 6 – 7,4 24 – 28	70 – 89 7,5 – 8,9 29 – 34	90 – 99 9 – 9,9 35 – 38	100 10 39 – 40
MÉXICO	Reprobado / No suficiente 0 – 59 / 0 – 5,9	Regular / Suficiente ³ 60 – 79 / 6,0 – 7,9	Bien 80 – 89 / 8,0 – 8,9	Muy bien 90 – 100 / 9,0 – 10	
PANAMÁ	0 - 60 (Fracaso)	61 – 70 (Mínima de promoción) 71 – 74 (Regular)	74 – 80 (Regular) 81 – 90 (Bueno)	91 – 99 (Sobresaliente)	100
PARAGUAY	1 (Reprobado/Insuficiente)	2 (Regular/Aprobado)	3 (Bueno)	4 (Distinguido)	5 (Sobresaliente/ Excelente)
PERÚ	0 – 10,9 / 0 - 69	11 – 13,9 / 70 - 79	14 – 16,9 / 80 - 89	17 – 18,9 / 90 - 100	19 - 20
URUGUAY	0 – 2 (Deficiente)	3 – 4 (Regular / Aprobado)	5 – 7 (Bueno)	8 – 10 (Muy bueno)	11 – 12
VENEZUELA	0 – 9,9	10 – 13,9	14 – 16,9	17 – 18,9	19 - 20
RUSIA⁴	<i>Neudovletvoritel'no /</i> Неудовлетворительно (2)	<i>Udovletvoritel'no /</i> Удовлетворительно (3)	<i>Khorosho /</i> Хорошо (4)	<i>Otlichno /</i> Отлично (5)	
UCRANIA⁵	<i>nezadovil'no /</i> незадовільно (2)	<i>zadovil'no /</i> задовільно (3)	<i>dobre /</i> добре (4)	<i>vidminno /</i> відмінно (5)	
CHINA	0 – 59 / 2	60 – 74 / 3	75 – 89 / 4	90 – 99 / 5	100
COREA	0 – 59 / F	60 – 73 / D- - C-	74 – 86 / C - B	87 – 96 / B+ - A	97 – 100 / A+

³ En algunas universidades el aprobado se sitúa en 7/70.

⁴ *Zachet / зачет*: reconocido sin calificación / apto (no prevé calificación, es un sistema de apto/no apto).

⁵ Aparte de esta escala, existen una serie de asignaturas o seminarios que se solventan con una pequeña prueba. El resultado se expresa en esos casos como *zarahovano (заражовано)*, *nezarahovano (незаражовано)*: reconocido sin calificación / apto (no prevé calificación, es un sistema de apto/no apto).



Universidad de Granada
Vicerrectorado de Relaciones Internacionales
Oficina Relaciones Internacionales



INDIA	0-39	40-59	60-69	70-75	75-100
JAPÓN	0-59 (F)	60-79 (D-C)	80-89 (B)	90-100 (A)	
SINGAPUR	0 – 49 (0.0)	50 – 69 (1.0 – 2.6)	70 – 76 (2.7 – 3.2)	77 – 85 (3.3 – 4.2)	86 – 100 (4.3)
EGIPTO	0 – 49	50 – 68	69 – 88	89 – 97	98 – 100
ISRAEL	0 – 49	50 – 68	69 – 88	89 – 97	98 – 100
JORDANIA	0 – 49	50 – 68	69 – 88	89 – 97	98 – 100
MARRUECOS	0 – 9,9	10 – 13,9	14 - 15,9	16 – 18,9	19 – 20
TÚNEZ	0 – 9,9	10 – 13,9	14 - 15,9	16 – 18,9	19 – 20